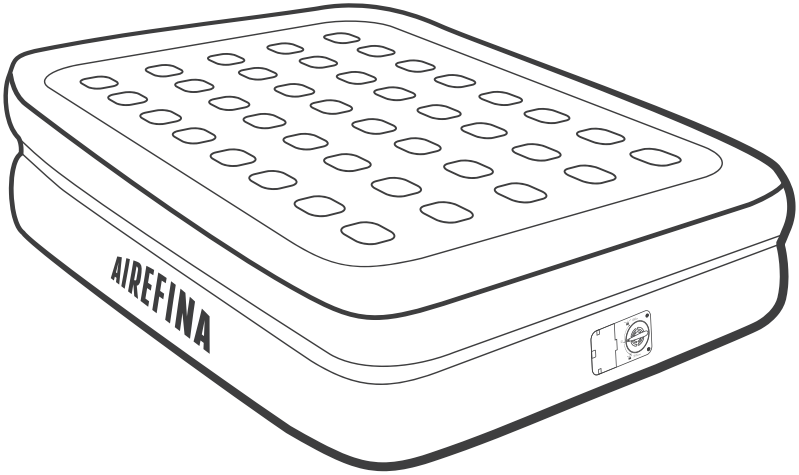
User Manual

AIREFINA

Air Mattress - Deluxe

Experience a Better Sleep, Simply Comfortable



Model: AF-A06/AF-A07

Thank you for choosing Airefina!

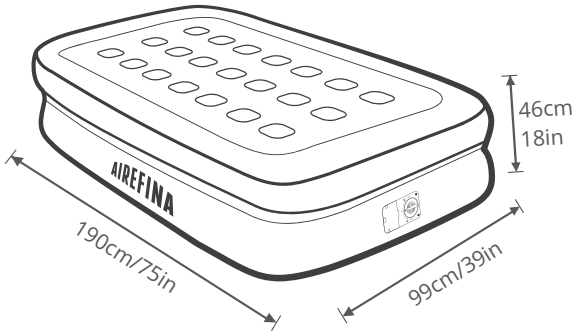
Contents

English..... *01-08*

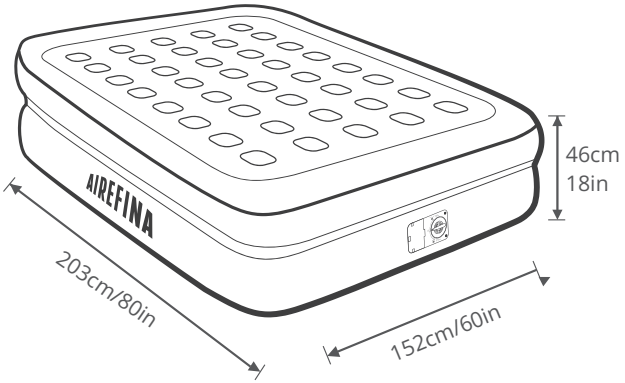
Français..... *09-17*

Product Size

AF-A07



AF-A06



Thank you for purchasing the Airefina Air Mattress - Deluxe. To ensure safety and avoid any property damage, please read this manual carefully and use it as indicated. Failure to comply with the instructions and warnings provided herein may result in damage to the product itself. Save this manual for future reference.

Warning: Risk of Suffocation

- Infants have suffocated on an inflatable mattress. Do not allow newborns or infants below 15 months old to sleep on the inflatable air mattress. Infants can suffocate on an underinflated or deflated mattress, on bedding or by co-sleeping with another person.
- When used by children over 15 months, provide at least a shoulder-width space between the inflatable mattress and adjacent vertical surfaces such as walls, dressers, or other objects to avoid entrapment.
- Always keep the inflatable mattress fully inflated when in use.

Attention: PVC Material

The PVC material will naturally stretch and expand during use. After being inflated and/or having been slept on for several days, the air mattress may lose some of its initial firmness due to the PVC expanding. This is normal and is not the result of air leak. Add air to the mattress to regain your desire firmness level using the built-in air pump.

WARNING

To reduce the risk of burns, fire, electric shock or injury:

1. Household use only. DO NOT use the air mattress outdoors or in damp areas.
2. Air mattress is intended for temporary sleeping and not created to replace a traditional mattress.
3. Use the air mattress on a flat, dry surface. DO NOT use on heated surfaces.
4. Keep away from sharp objects to prevent damage. DO NOT operate with any sharp tools or gadgets around.
5. The air mattress is operated with an electrical air pump that is thermally protected. Do not use the pump for more than 5 minutes at a time. DO NOT block the pump when in use. Keep the pump out of reach of children.
6. Keep pets away from the air mattress. Pets may puncture the surface of the mattress.
7. Avoid sleeping on the edge of the air mattress as it produces less support than the middle of the mattress.
8. It is not recommended to move your mattress when it is inflated. Moving your inflated air mattress could result in unexpected damage.
9. Always unplug the air mattress when not in use.
10. Close supervision is necessary when this furnishing is used by, or near children, or people with limited mobility.
11. This air mattress is only to be used for its intended use as described in this manual.
12. DO NOT operate this device if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or if it is wet.

13. Keep the power cord away from heated surfaces.
14. DO NOT block the air openings while the device is in operation. Always keep air openings free of lint, hair, and other small objects. Never drop or insert objects into any of the openings.
15. DO NOT operate this device where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
16. DO NOT use the air mattress to support video equipment such as televisions or computer monitors.
17. DO NOT use near people using or wearing medical devices.
18. DO NOT open the air pump casing for any reason.
19. Keep away from flammable materials such as curtains, draperies, cardboard, plastics and other objects that may produce fire.
20. DO NOT operate the pump in enclosed spaces that are not well-ventilated. Always ensure there is at least 2ft (60cm) of clearance from any wall or object while the pump is in operation.
21. DO NOT operate the pump in the presence of explosive and/or flammable fumes.
22. DO NOT place any part of the pump or cord in or under water or other liquid.
23. DO NOT exceed the weight limit for this device: 550lb/249kg (Twin/Single Size) and 650lb/295kg (Queen/King Size).

CAUTION: The pump does not contain parts that can be repaired or serviced. Opening the pump casing may expose to the risk of electric shock. If you have any issues with the electrical pump upon arrival, please contact our customer service team immediately.

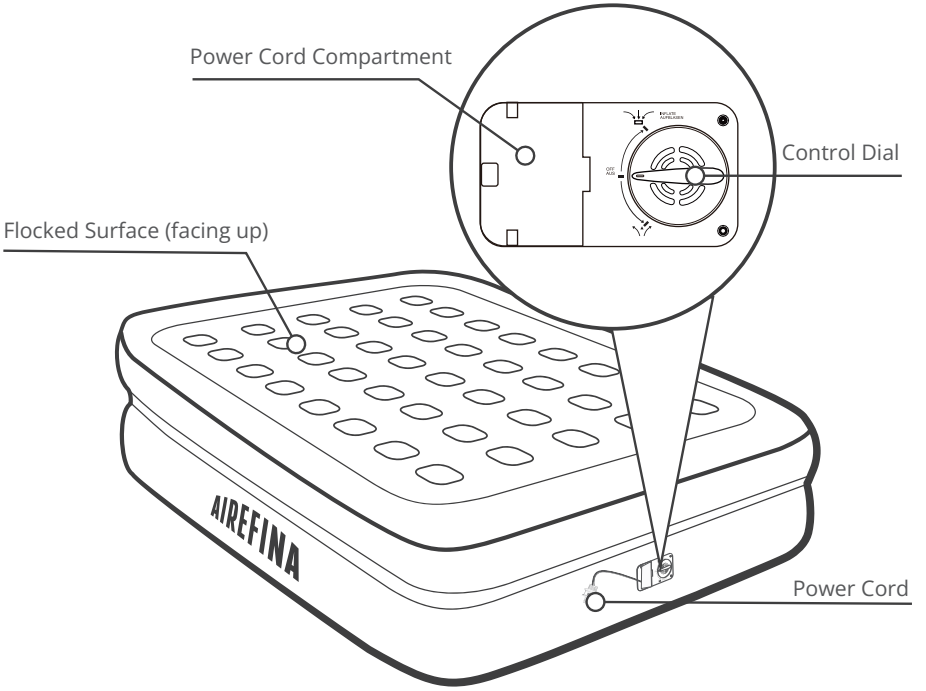
What's in the Box

1 x Air Mattress - Deluxe
1 x Carry Bag
2 x Repair Patch
1 x Must Read Card
1 x User Manual

Specifications

Model	Queen/King(AF-A06)	Twin/Single(AF-A07)
Dimensions	80×60×16inch 203×152×41cm	75×39×16inch 190×100×41cm
Max. Weight Capacity	650lb/295kg	550lb/249kg
Built-in Electric Pump	AC120V, 60Hz, 130W (US) AC 220V-240V, 50/60Hz, 130W (EU & UK)	
Materials	PVC + Flocked Fabric	

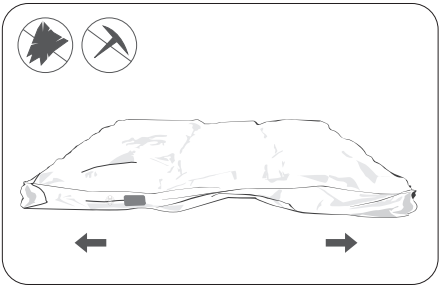
Product Overview



Using the Product

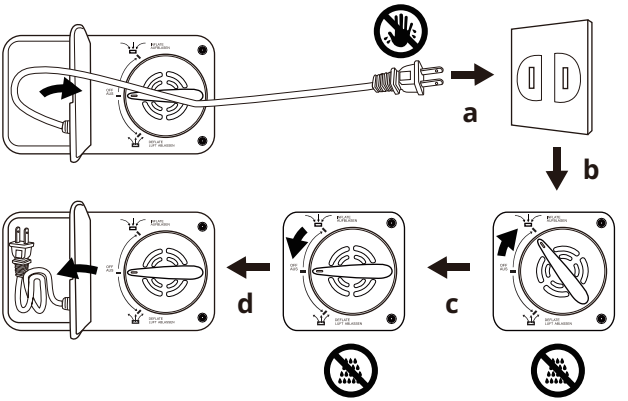
Before you start

a. Unfold your mattress on a flat, clean surface. Ensure the flocked surface is facing up.
b. Keep the mattress away from sharp objects that may damage it.



Inflating

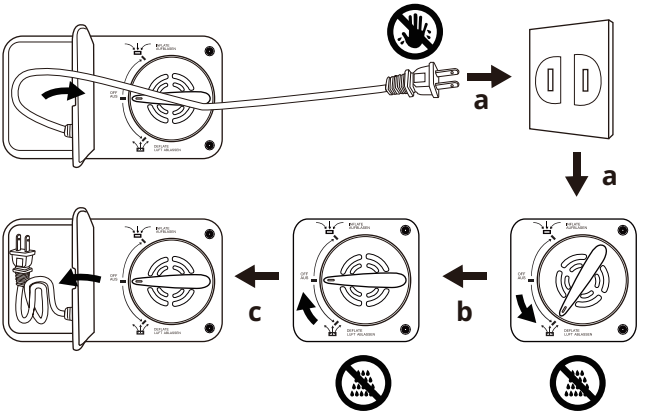
a. Open the power cord compartment and connect the power cord to an electrical outlet.
b. Turn the control dial clockwise to “INFLATE” the mattress.
c. Turn the control dial back to “OFF” when the mattress has reached the desired firmness. Make sure the control dial is aligned with the “OFF” arrow.
d. Unplug the power cord and store it in the power cord compartment.



Tip:
Lie on the mattress to test the firmness. You can adjust the firmness by either continuing to inflate the air mattress or turning the control dial to “DEFLATE” to let some air out.

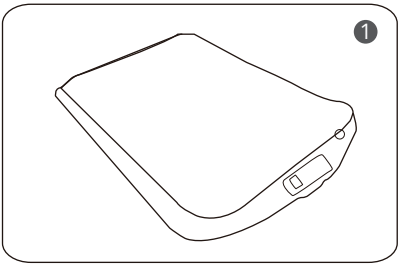
Deflating

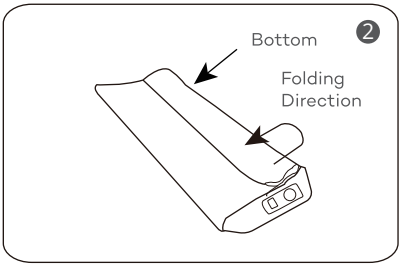
a. Plug in the power cord and turn the control dial counterclockwise to “DEFLATE” the mattress.
b. Turn the control dial back to “OFF” when the mattress is completely deflated.
c. Unplug the power cord and store it in the power cord compartment.

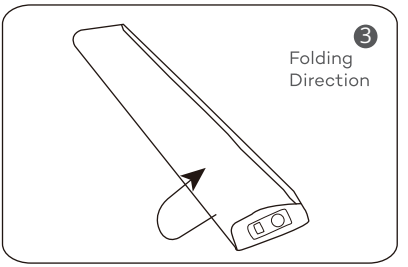


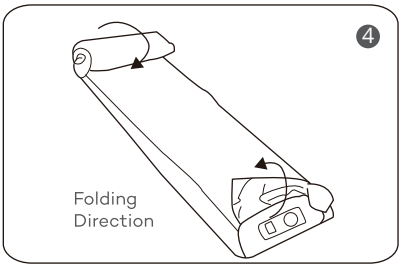
Folding/Storage

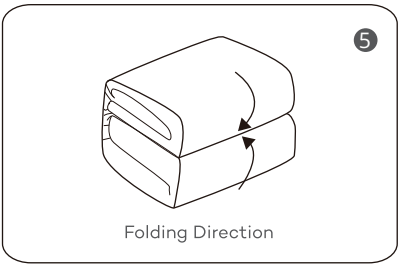
When the mattress is completely deflated, lay the flocked side up and fold it into thirds, then roll it up to release any remaining air. Place into the carry bag and store in a cool and dry area.

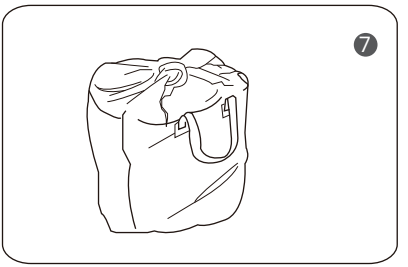






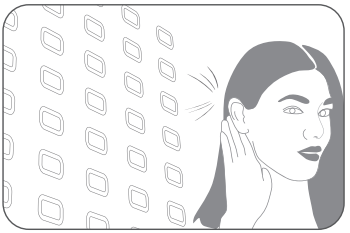




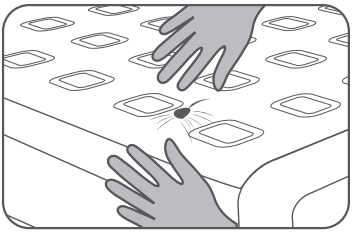


How to Locate the Leak

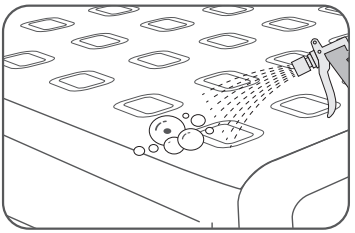
In rare cases where there is an air leak requiring repair, you must find the source of the leak first. There are 3 ways to help you locate the leak easily. Make sure the mattress is fully inflated before inspecting.



METHOD 1: Locate the leak by listening. Place your ear 5-7cm/2-3in away from the mattress. Press upon the air mattress which is fully inflated until you find the source of the hissing sound.



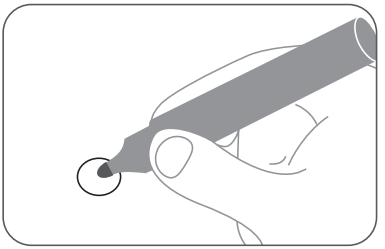
METHOD 2: Locate the leak by wet hand. Press and move your wet palm around the surface of the fully-inflated mattress and feel for the escaping rush of air.



METHOD 3: Locate the air leak by using soap bubbles.
Add a little liquid dish soap to a spray bottle of warm water. Mix thoroughly and spray around the whole mattress. Escaping air will cause bubbles to form on the surface.

Tips: Spray the surface of the mattress systematically. The leak will reveal itself with soap bubbles. Don't worry about getting soap on the mattress. This can be wiped off later and the mattress will dry.

Mark the leak with a permanent marker once you locate it.

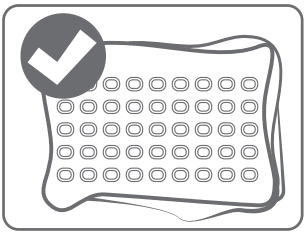


How to Repair

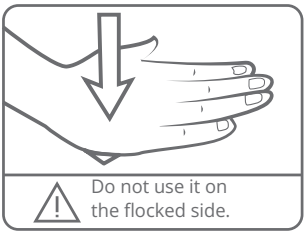
STEP 1
Completely deflate the mattress before you can use any kind of adhesive patch to repair your mattress, it must be 100% dry.

STEP 2
Clean and dry the area around your leak. Gently press the center with your thumb to push out any wrinkles, then press down on the patch.

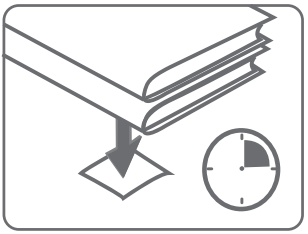
STEP 3
Place a heavy object on top of the patch and check if it's fixed in 2-4 hours.



STEP 1



STEP 2



STEP 3

Important Tips

1. When opening the package, there may be an odor from the product due to its PVC material. Please keep it in a ventilated place and the odor will dissipate soon after.
2. When inflating the air mattress for the first time, it is better to let the mattress rest for 8-12 hours so that the seams can buffer.
3. It is normal for the air mattress to lose a small amount of air after it is fully inflated.
4. If you are using the air mattress for more than one night, supplement the mattress each day with 10-15 seconds of air to maintain its firmness.
5. Always make sure the control dial is in the "OFF" position after inflating. It is not recommended to run the air pump for more than 5 minutes.
6. After 5 minutes of continuous use, the air pump will start to generate heat. When it does, allow the air pump to cool down for 30 minutes before resuming use.

Cleaning and Maintenance

1. Fold the air mattress gently to prevent sharp bends, corners, and creases that may cause the damage.
2. Make sure the mattress clean and dry before storage.
3. Store the mattress in a cool, dry place.
4. Use soapy water to clean the surface of the mattress. Don't use any chemicals, solvents or harsh detergents.
5. No air pump maintenance is required.
6. To repair punctures to the air mattress, use only common PVC repair glue and patches.
7. Don't use flammable aerosols on the surface of the air mattress.

Warranty (1-Year Period)

The manufacturer's warranty is void under the following circumstances but not limited to:

- Improper or inadequate maintenance or modification.
- Accident, misuse, abuse, contamination, or other external causes.
- The use of unspecified adapter and accessories.
- Loss or damage in transit.
- Damages that occurs as a result of one's failure to follow the instructions.
- This warranty does not apply to expendable or consumable parts and does not extend to any product from which the serial number has been removed.

Customer Service

We have an award-winning warranty, exchange, and customer service team that guarantees hassle-free solutions to any issue you might have within 24 hours.

909-532-2633 (US ONLY)
Monday-Friday 9:00AM-4:30PM

+44(0)7434-666088 (UK ONLY)
Monday-Friday 9:00AM-5:00PM(GMT)

support@airefina.com (US/CA)
support-eu@airefina.com (UK/EU)

*For defective products or the return of items, please contact us with your order number within the specified warranty period. DO NOT dispose of any product parts as they may be required for inspection/repair.

Notice:

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

Merci d'avoir acheté ce matelas gonflable et deluxe Airefina. Pour garantir la sécurité et éviter tout dégât matériel, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et utiliser l'appareil comme indiqué. Le non-respect de ces instructions et des avertissements fournis peut entraîner des blessures graves ou endommager le produit. Conservez ce mode d'emploi pour le consulter ultérieurement.

Avertissement : risque d'étouffement

- Des nourrissons se sont étouffés sur des matelas gonflables. Ne faites pas dormir un nouveau-né ou un nourrisson de moins de 15 mois sur ce matelas pneumatique gonflable. Les nourrissons peuvent suffoquer sur un matelas sous-gonflé ou dégonflé, sur la literie, en dormant avec une autre personne.
- Lorsqu'il est utilisé par un enfant de plus de 15 mois, prévoyez un espace d'au moins la largeur des épaules entre le matelas gonflable et les surfaces verticales adjacentes comme un mur, une commode ou d'autres objets pour éviter que l'enfant ne reste coincé.
- Assurez-vous que le matelas gonflable est toujours entièrement gonflé lorsqu'il est utilisé.

Attention : PVC

Le PVC s'étire et se dilate naturellement pendant l'utilisation. Après avoir été gonflé et/ou avoir dormi dessus pendant plusieurs jours, le matelas pneumatique peut perdre un peu de sa fermeté initiale en raison de l'expansion du PVC. Ceci est normal et n'est pas le résultat d'une fuite d'air. Regonflez le matelas pour retrouver le niveau de fermeté souhaité à l'aide de la pompe à air intégrée.

AVERTISSEMENT

Pour réduire les risques de brûlure, d'incendie, d'électrisation et de blessure :

1. Usage domestique uniquement. N'utilisez PAS le matelas pneumatique à l'extérieur ni dans des endroits humides.
2. Ce matelas gonflable est une solution de couchage temporaire et il n'a pas été conçu pour remplacer un matelas traditionnel.
3. Utilisez le matelas pneumatique sur une surface plane et sèche. NE l'utilisez PAS sur une surface chauffée.
4. Tenez-le à l'écart des objets tranchants pour éviter tout dommage. N'utilisez PAS d'outils ou d'objets tranchants à proximité.
5. Ce matelas pneumatique fonctionne avec une pompe à air électrique qui est protégée contre les surchauffes. N'utilisez PAS la pompe pendant plus de 5 minutes d'affilée. NE bloquez PAS la pompe durant son utilisation. Tenez la pompe hors de portée des enfants.
6. Tenez les animaux domestiques éloignés du matelas pneumatique. Les animaux domestiques peuvent percer la surface du matelas.
7. Évitez de dormir sur le bord du matelas gonflable, car il offre moins de soutien qu'au milieu du matelas.

8. Il est déconseillé de déplacer le matelas lorsqu'il est gonflé. Le déplacement du matelas pneumatique alors qu'il est gonflé pourrait entraîner des dommages inattendus.
9. Débranchez toujours le matelas pneumatique lorsque vous ne l'utilisez pas.
10. Une surveillance étroite est nécessaire lorsque ce matelas est utilisé par ou près d'enfants ou de personnes à mobilité réduite.
11. Ce matelas pneumatique ne doit être utilisé que pour l'usage auquel il est destiné, tel que décrit dans ce mode d'emploi.
12. N'utilisez JAMAIS cet appareil si le cordon ou la fiche sont endommagés, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé ou endommagé, ou s'il est humide.
13. Tenez le câble d'alimentation à l'écart de toutes surfaces chauffées.
14. N'obstruez PAS les orifices d'air lorsque l'appareil est en fonctionnement. Veillez à ce que les orifices d'air soient toujours exempts de peluches, de cheveux et d'autres petits objets. Ne laissez jamais tomber et n'insérez jamais d'objets dans un orifice.
15. Ne faites JAMAIS fonctionner cet appareil à proximité de produits en aérosol (spray) ou dans des endroits où de l'oxygène est administré.
16. N'utilisez PAS ce matelas pneumatique pour soutenir des équipements vidéo tels qu'un téléviseur ou un écran d'ordinateur.
17. N'utilisez PAS ce matelas à proximité de personnes utilisant ou portant un dispositif médical.
18. N'ouvrez PAS le boîtier de la pompe pour quelque raison que ce soit.
19. Tenez ce produit à l'écart des matériaux inflammables tels que les rideaux, les draperies, le carton, les plastiques et autres objets susceptibles de produire un incendie.
20. NE faites PAS fonctionner la pompe dans un espace clos mal ventilé. Veillez toujours à ce qu'il y ait un espace d'au moins 60 cm (2 pieds) entre le matelas et un mur ou tout autre objet lorsque la pompe est en fonctionnement.
21. NE faites PAS fonctionner la pompe en présence de fumées explosives et/ou inflammables.
22. NE placez PAS une partie de la pompe ou du cordon dans ou sous l'eau ou un autre liquide.
23. NE dépassez PAS la limite de poids pour cet appareil : 249 kg (550 lb) pour un matelas « Twin Size » et 295 kg (650 lb) pour un matelas « Queen Size ».

AVERTISSEMENT : La pompe ne contient aucun élément pouvant être réparé ou entretenu. L'ouverture du boîtier de la pompe peut vous exposer à un risque d'électrisation. Si vous rencontrez des problèmes avec la pompe électrique lors de la réception du matelas, veuillez contacter immédiatement notre équipe du service client.

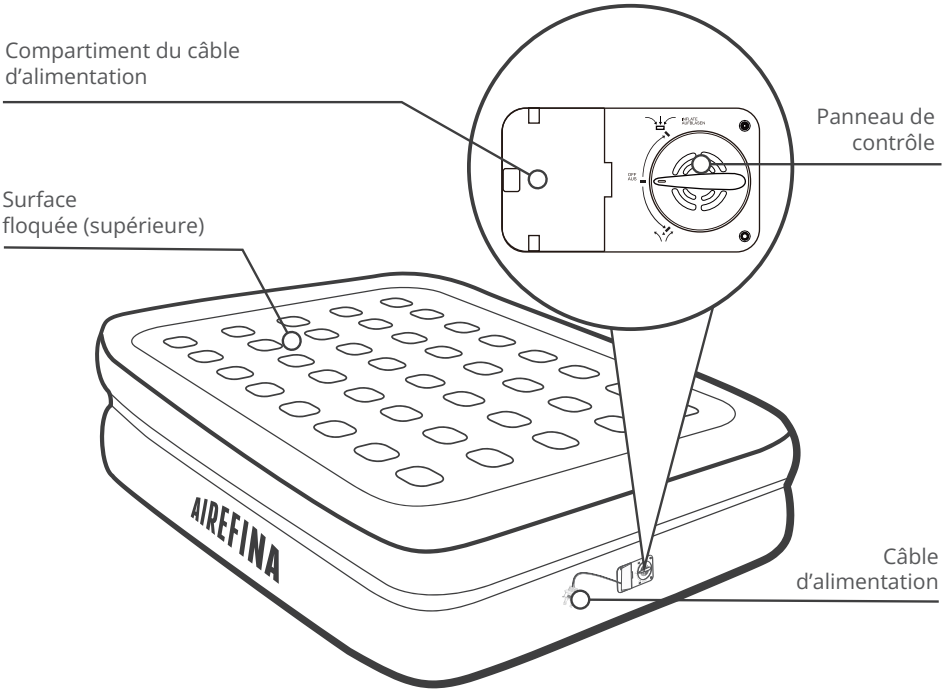
Contenu

1 matelas gonflable et deluxe
1 sac de transport
2 rustines
1 carte à lire
1 mode d'emploi

Caractéristiques

Modèle	Queen/King(AF-A06)	Twin/Single(AF-A07)
Dimensions	203 × 152 × 41 cm 80 × 60 × 16 pouces	190 × 100 × 41 cm 75 × 39 × 16 pouces
Capacité de charge max	295 kg / 650 lb	249 kg / 550 lb
Pompe électrique intégrée	120 V AC, 60 Hz, 130 W (États-Unis) 220-240 V AC, 50/60 Hz, 130 W (UE et R.-U.)	
Matériaux	PVC + tissu floqué	

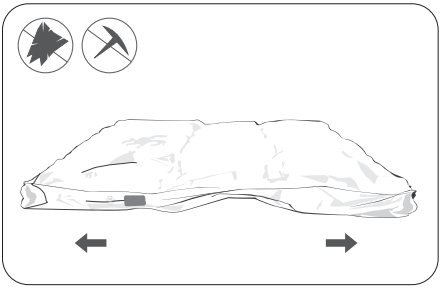
Vue d'ensemble du produit



Utilisation du produit

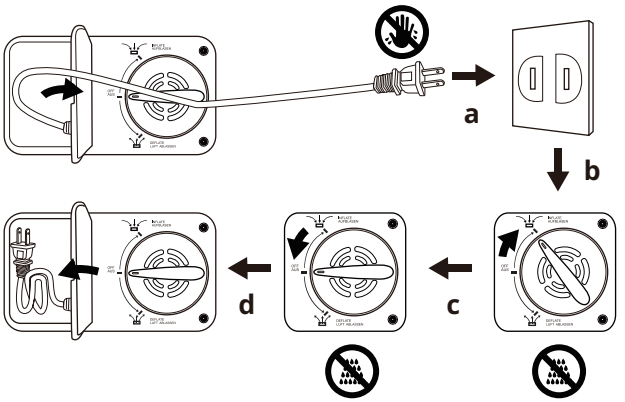
Avant de commencer

a. Dépliez votre matelas sur une surface plane et propre. Assurez-vous que la surface floquée se trouve bien au-dessus.
b. Protégez le matelas pneumatique de tout contact avec des objets pointus qui pourraient l'endommager.



Inflating

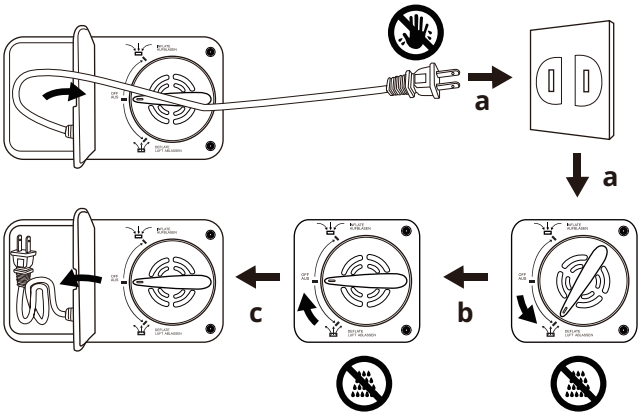
a. Ouvrez le compartiment du câble d'alimentation et branchez-le dans une prise électrique.
b. Tournez la molette de commande dans le sens des aiguilles d'une montre sur « INFLATE » pour gonfler le matelas pneumatique.
c. Replacez la molette sur la position « OFF » lorsque le matelas a atteint la fermeté désirée. Vérifiez que la molette est bien alignée sur la position « OFF ».
d. Débranchez le câble d'alimentation et rangez-le dans le compartiment prévu à cet effet.



Conseil :
Allongez-vous sur le matelas pour en tester la fermeté. Vous pouvez ajuster la fermeté en continuant à gonfler le matelas pneumatique ou en tournant la molette sur « DEFLATE » pour laisser sortir un peu d'air.

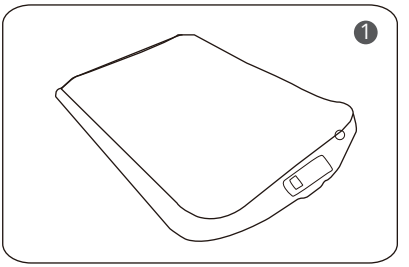
Dégonflage

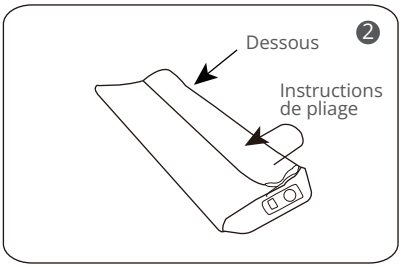
a. Branchez le câble d'alimentation et tournez la molette de commande dans le sens inverse des aiguilles d'une montre sur « DEFLATE » pour dégonfler le matelas.
b. Remettez la molette de commande sur la position « OFF » lorsque le matelas est complètement dégonflé.
c. Débranchez le câble d'alimentation et rangez-le dans le compartiment prévu à cet effet.

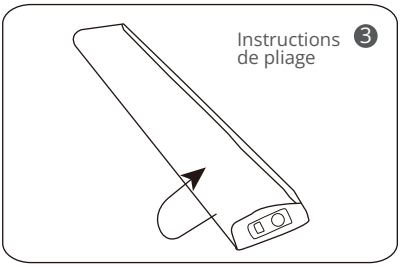


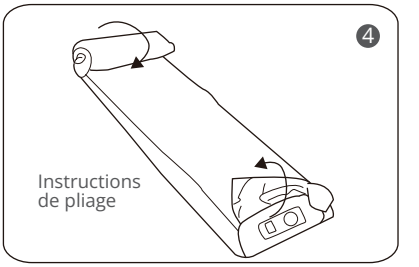
Pliage/rangement

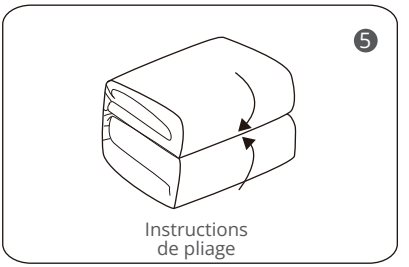
Lorsque le matelas est complètement dégonflé, placez la face floquée vers le haut et pliez-le en trois, puis roulez-le pour libérer l'air restant. Rangez-le dans le sac de transport et conservez-le dans un endroit frais et sec.

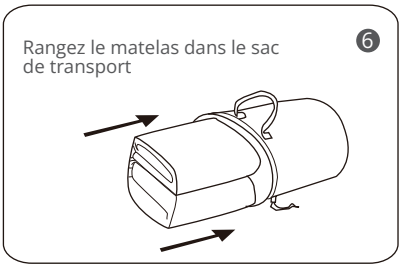


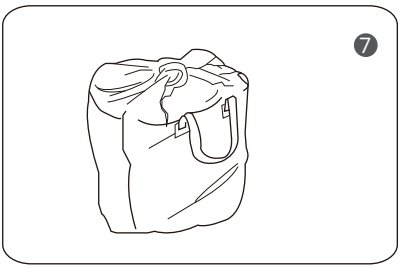






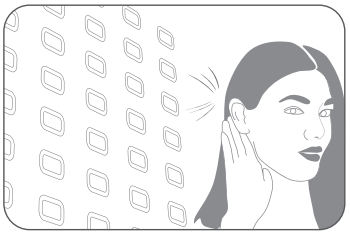




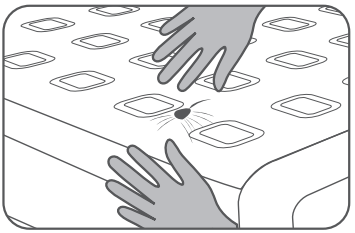


Comment localiser une fuite

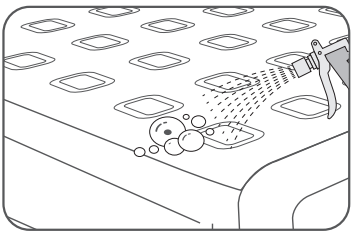
Dans les rares cas où il existe une fuite d'air nécessitant une réparation, vous devez d'abord localiser la fuite. Il existe 3 façons de localiser facilement une fuite. Gonflez entièrement le matelas avant de l'inspecter.



MÉTHODE 1: Localiser la fuite en écoutant. Placez l'oreille à une distance de 5-7cm du matelas. Appuyez sur le matelas gonflable entièrement gonflé jusqu'à ce que vous trouviez la source du sifflement.



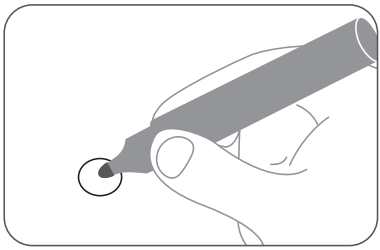
MÉTHODE 2: Localiser la fuite avec le test de la main mouillée.
Déplacez lentement la paume humide sur la surface du matelas pneumatique. Vous sentirez la fuite d'air sortir lorsque vous passerez dessus avec votre main.



MÉTHODE 3: Localiser la fuite d'air à l'aide de bulles de savon.
Ajoutez un peu de liquide vaisselle dans un flacon pulvérisateur avec de l'eau chaude. Secouez bien et pulvérisez la solution sur tout le matelas. En s'échappant, l'air provoquera des bulles à la surface.

Conseil: pulvérisez systématiquement la surface du matelas. Commencez par les coutures, puis le reste du tissu. La fuite se révélera avec des bulles de savon. Ne vous inquiétez pas de mettre du savon sur le matelas. Il peut être enlevé plus tard et le matelas sèche.

Marquez la fuite avec un marqueur indélébile une fois localisée.

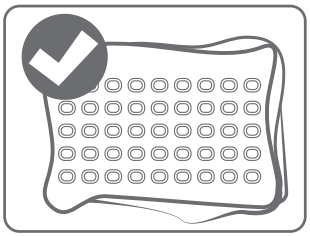


Comment Effectuer la Réparation

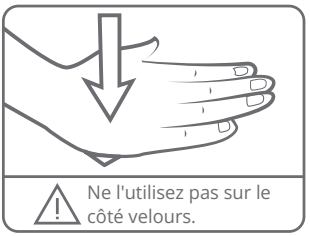
ÉTAPE 1
Dégonflez complètement le matelas avant de pouvoir utiliser n'importe quel type de plâtre adhésif pour réparer le matelas, il doit être sec à 100 %.

ÉTAPE 2
Nettoyez et séchez la zone autour de la fuite. Appuyez doucement sur le centre avec votre pouce pour éliminer les rides, puis appuyez sur le patch.

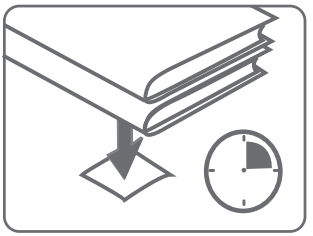
ÉTAPE 3
Placez un objet lourd sur la pièce et vérifiez après 2 à 4 heures si elle est collée.



ÉTAPE 1



ÉTAPE 2



ÉTAPE 3

Suggestions importantes

1. Lors de l'ouverture de l'emballage, il peut y avoir une odeur du produit en raison de son matériau PVC. Veuillez le conserver dans un endroit ventilé et l'odeur se dissipera peu de temps après.
2. Lorsque vous gonflez le matelas pneumatique pour la première fois, il est préférable de laisser le matelas reposer pendant 8 à 12 heures afin que les coutures puissent s'amortir.
3. Il est normal que le matelas pneumatique perde un peu d'air après avoir été complètement gonflé.
4. Si vous utilisez le matelas pneumatique pendant plus d'une nuit, complétez le matelas chaque jour avec 10-15 secondes d'air pour maintenir sa consistance.
5. Assurez-vous toujours que le bouton de commande est en position "OFF" après le gonflage. Il est recommandé de ne pas faire fonctionner la pompe à air pendant plus de 5 minutes.
6. Après 5 minutes d'utilisation continue, lorsque la pompe à air commencera à produire de la chaleur, laissez la pompe à air se refroidir pendant 30 minutes avant de reprendre son utilisation.

Nettoyage et entretien

1. Pliez le matelas pneumatique en douceur et évitez les courbes, les coins et les plis serrés qui peuvent endommager le produit.
2. Veillez à ce que le matelas soit propre et sec.
3. Conservez le matelas dans un endroit frais et sec.
4. Utilisez de l'eau savonneuse pour nettoyer la surface du matelas pneumatique. N'utilisez pas de produits chimiques.
5. Aucun entretien de la pompe à air n'est nécessaire.
6. N'utilisez que de la colle de réparation pour PVC et des pièces de rechange pour réparer les trous dans le matelas pneumatique.
7. N'utilisez pas d'aérosols inflammables sur la surface du matelas pneumatique.

Garantie (Période de 1 ans)

La garantie du fabricant est nulle dans les circonstances suivantes, mais pas seulement :
• Entretien ou modification incorrects ou inadéquats.
• Accident, mauvaise utilisation, abus, contamination ou autres causes externes.
• L'utilisation d'un adaptateur et d'accessoires non spécifiés.
• Perte ou dommage pendant le transport.
• Dommages résultant du non-respect des instructions.
• Cette garantie ne s'applique pas aux pièces consommables ou non et ne s'étend pas aux produits dont le numéro de série a été retiré.

Service Clientèle

Nous disposons d'une équipe primée de garantie, d'échange et de service clientèle qui garantit des solutions sans tracas à tout problème que vous pourriez rencontrer dans les 24 heures ouvrables.

+44(0)7434-666088 (UK ONLY)
Monday-Friday 9:00AM-5:00PM(GMT)

support@airefina.com (US/CA)
support-eu@airefina.com (UK/EU)

*En cas de l'appareil défectueux ou du retour du produit, veuillez nous contacter pendant la période de garantie spécifiée en nous indiquant votre numéro de commande. NE jetez AUCUN élément du produit, car toutes les pièces détachées du produit peuvent être nécessaires pour l'inspection/la réparation.

Avertissement: Ce symbole sur l'appareil ou son emballage indique : Ne pas jeter les appareils électriques dans les décharges municipales non triées ; utiliser des installations de collecte séparées. Contactez votre autorité locale pour obtenir des informations sur les systèmes de collecte disponibles. Si les appareils électriques sont éliminés dans des décharges ou des dépotoirs, des substances dangereuses peuvent s'infiltrer dans les eaux souterraines et se retrouver dans la chaîne alimentaire, ce qui est préjudiciable à votre santé et à votre bien-être. Lors du remplacement d'anciens appareils par de nouveaux, le commerçant est légalement tenu de reprendre votre ancien appareil pour l'éliminer gratuitement.

AIREFINA

US Importer: JOICOM CORPORATION
14129 The Merge Street, Building 3 Unit A, Eastvale, CA 92880

UK Importer: EEON(UK)LIMITED
Kemp House 160 City Road, London, EC1V 2NX, United Kingdom

Manufacturer: Shenzhen Ruiyi Business Technology Co., Ltd.
Qianhai Complex A201, Qianwan Road 1, Qianhai
Shenzhen-Hong Kong Cooperation Zone, Shenzhen, 518000 P.R.China

EU REP **C&E Connection E-Commerce (DE) GmbH**
Zum Linnegraben 20, 65933, Frankfurt am Main, Germany
Email: info@ce-connection.de

UK REP **Richers & Vision Ltd.**
Unit 58B, Bordon Enterprise Park, Budds Lane, Bordon, Hampshire, GU35 0JE, U.K.

Made in China

尺寸：140*210mm
材质：128g铜版纸，四色彩印，骑马订，
此页不印刷